

Значение фразеологизмов

Проект
подготовила ученица 7 класса
МКОУ «СОШ» с.п Дженал
Зольского района КБР
Шериева Милан.

Руководитель : учитель русского языка и литературы
Дзамихова Н.С.

Объект исследования- фразеологизмы русского языка.

Предмет исследования - происхождение, значение и использование фразеологизмов в речи

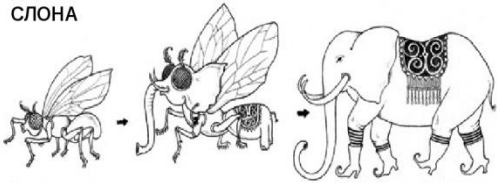
Цель исследования: выяснить источники происхождения и значение фразеологических оборотов, определить особенности использования фразеологизмов в речи современных школьников и их родителей.

Что такое фразеологизм?

Фразеологизм – устойчивое неделимое сочетание слов, употребляемое в переносном смысле, которое можно заменить одним словом, синонимом.

Фразеологизмы – это средства выразительности языка, они делают нашу речь эмоциональной, выразительной

ДЕЛАТЬ ИЗ МУХИ
СЛОНА



Водить за нос



Я

Ахиллесова пята



Работать спустя рукава



Альма матер



Университет, **институт**, которые много дали человеку.

Это выражение пришло из латинского языка, поэтому и пишут его часто латинскими буквами — **alma mater**.

«Альма» переводится как «кормящая, питающая», а «матер» — по-латыни «**мать**». Таким образом, альма матер дословно означает «кормящая мать».

Но не думайте, что так называют маму, которая **кормит** младенца грудным **молоком**.

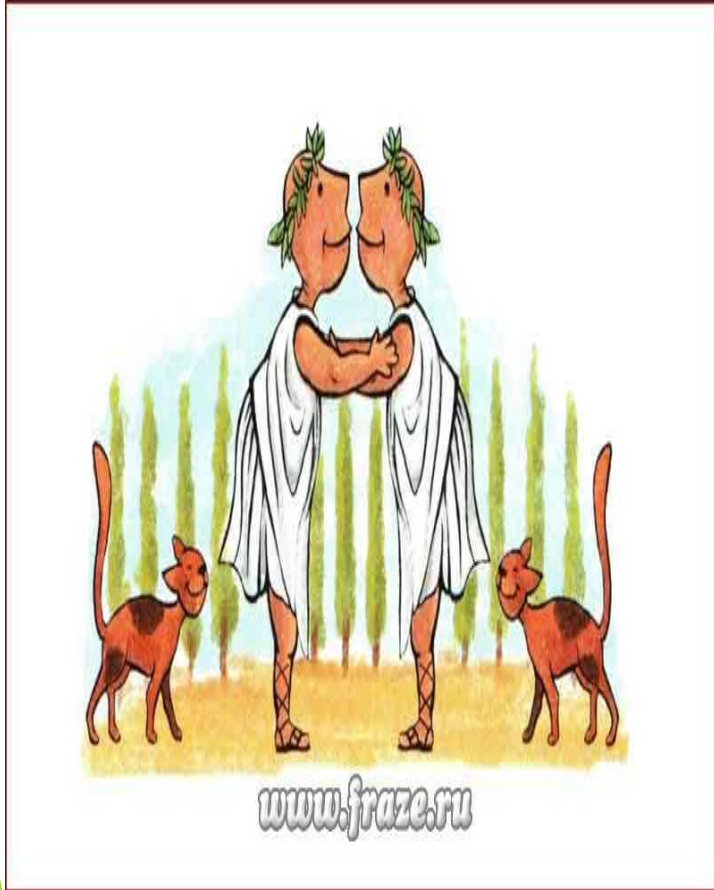
Совсем нет: это выражение применяют... к учебным заведениям: университетам, институтам, **школам**.

Они тоже «кормят» — только пищей **духовной**, знаниями.

Учтите, что альма матер можно назвать любимую **школу**, которая стала **родным домом**, школу, в которой вас многому **научили**.

Школа стала альма-матер для многих известных врачей и педагогов, прославившихся своими инновациями в области педагогики и медицины.

Альтер эго



Второе «я».

Точно не известно, кто из великих греческих философов произнёс эту фразу — Зенон или Пифагор.

Но **факт** остаётся фактом: она стала крылатой ещё в **древности**. Правда, до нас это выражение дошло уже в латинском обличье.

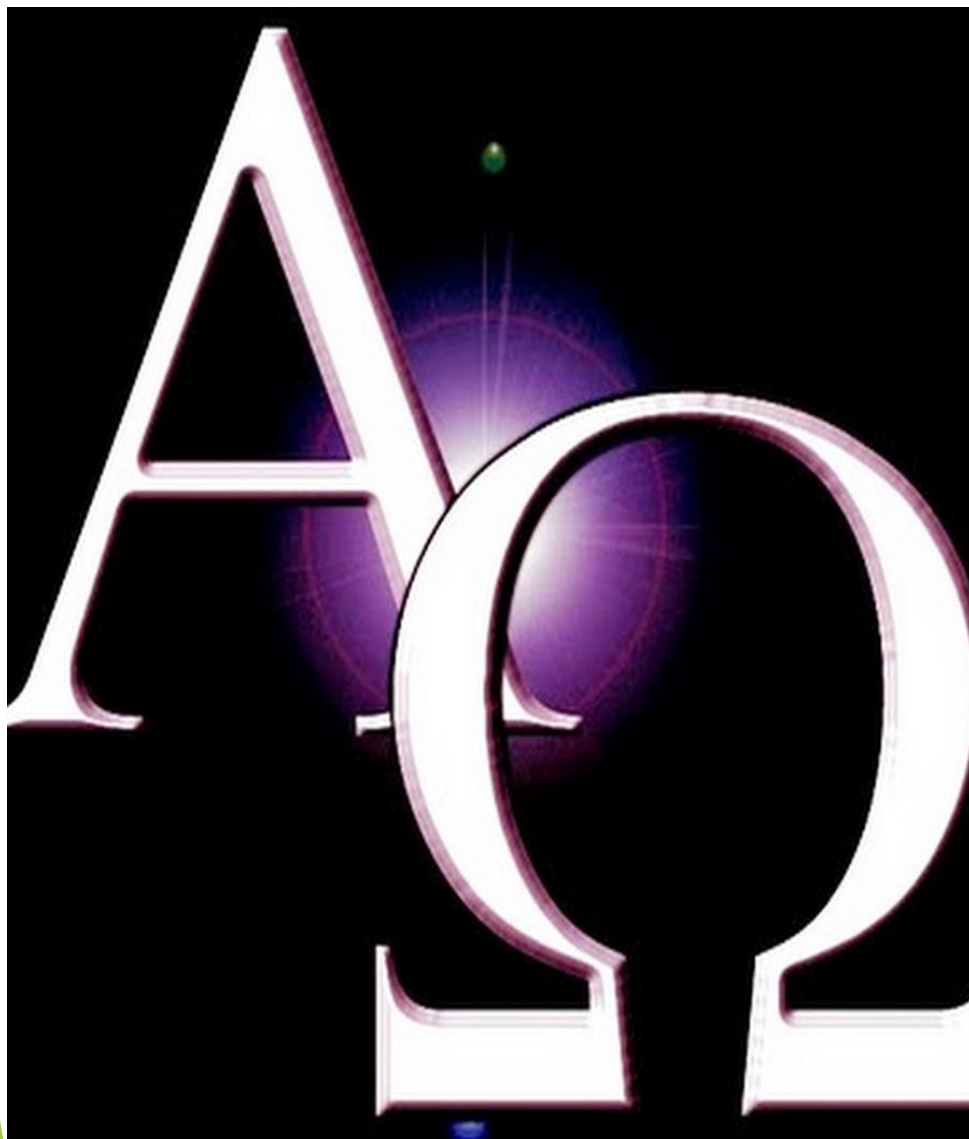
«**Alter ego**» по-латыни означает «второе я» (эти русские слова, кстати, тоже употребляются как самостоятельный оборот).

Так называют самого близкого **друга**, человека, который, как две капли воды, **похож** на нас самих по взглядам и убеждениям, кому **доверяем**, как самому себе.

Выражение «alter ego» стало распространённым благодаря обычаю, принятому в некоторых государствах Европы в прошлом: когда **король** передавал всю свою **власть** какому-нибудь наместнику.

Король награждал его званием «королевского второго я» — «альтер эго регис».

Иногда термин используется в литературе, когда описывают персонажей, психологически схожих между собой или с автором.



Альфа и омега

Начало и конец, **основа** чего-то.

Выражение возникло от названий **первой** и последней букв греческого алфавита — альфы и омеги.

Оно пришло к нам из Библии: «Я есть альфа и омега, начало и конец, — говорит **Господь**».

Встречается и ещё один вариант этого выражения: от альфы до омеги — от начала **до конца**. Но в жизни вы гораздо **чаще** услышите русский аналог этого оборота:

- **✠** от А до Я

Выражение «от альфы до омеги», «альфа и омега»

звучат **торжественно** архаично, поэтому в бытовой речи употреблять их вряд ли уместно.



«После нас хоть потоп»

После нас хоть потоп, вариант «После меня хоть потоп», то есть после нашей смерти погибай хоть весь мир; это выражение принадлежит маркизе де Помпадур и было в первый раз употреблено ею при получении Людовиком XV глубоко поразившего его известия о неудачном сражении при Росбахе (1757). Помимо этого, фраза фаворитки стала и олицетворением губительной расточительности финансовой политики Людовика, который оставил в наследство Людовику XVI страну, находящуюся на грани банкротства.

Ту же мысль выражала старинная греческая поговорка, которую в латинском переводе часто употреблял Тиберий: («после моей смерти [хоть] земля смешается с огнём» или «когда умру, пускай земля огнём горит»).

Некоторые исследователи склонны приписывать эту фразу регенту Филиппу Орлеанскому.

БЫТЬ НЕ В СВОЕЙ ТАРЕЛКЕ

Находиться в плохом, **подавленном** настроении.
Другие значения:

- **неудобно, неловко;**
- **не на своём месте.**

Не нужно думать, что это выражение применяется к человеку, который за столом украдкой начал есть из тарелки соседа!

И тарелка тут совсем ни при чём, потому что перед нами фразеологизм, возникший... **по ошибке.**

Он переведён с французского языка, в котором одним и тем же словом «assieste» обозначается и «положение, посадка (**на лошади**)», и «тарелка».

«**Быть не в своём положении**» (связано с неправильной посадкой на лошади) — чувствовать себя **неловко**, стеснённо — превратилось у нас в выражение «быть не в своей тарелке».



Фразеологизмы в картинках



Белая ворона –
не такой, как все,
выделяющийся из
толпы



Сесть в калошу -
попасть в
неловкое
положение



Выйти из себя -
приходить в
состояние
крайнего
раздражения



Наломать дров
- наделать
глупостей или
грубых ошибок

